

發行人 賀忠義  
總編輯 林虹吟  
發行所 駐南非共和國

臺北聯絡代表處  
地址 1147 Francis Baard Street,  
Hatfield, Pretoria, RSA 0083

電話 0124306071/2/3

傳真 0123427110/4873

緊急專用 0828029380(僅限緊急用途 24hrs)

領務電話 0829061413(週一至週五 09:00-17:00)

E-mail: southafricatlo@gmail.com

本月刊為免費刊物，歡迎傳閱!

# 臺 斐 e 月 刊

中華民國 110 年 12 月 號 23 December 2021

## 發行人的話

各位親愛的僑胞朋友們大家好:

2021 年即將進入尾聲，回顧過去一年，全世界各國經濟及民眾生活仍然受到新冠肺炎疫情的影響，但我國在政府及海內外國人共同努力下，疫情控制及經濟成長均普受肯定。

12 月 18 日我們就 4 項議題舉行公民投票，台灣人民用具體行動使我國民主再邁入另一個里程碑。在外交活動及國際參與方面，愈來愈多理念相近國家公開強力表達對台灣的支持，美國拜登總統召開民主峰會，我國正式受邀參加此一國際重要活動，並由唐政務委員鳳發表"國家聲明"，彰顯台灣的民主成就。我們未來仍將續與世界民主國家緊密合作，共同宣揚及推廣民主價值。

在本處工作方面，在各位僑界先進及好朋友的支持及我們共同努力下，台灣與南非及與南部非洲國家在許多領域的交流及合作都有相當的進展，感謝大家的協助及付出，來年讓我們繼續攜手同心，為中華民國的外交、為台灣與南非及與南部非洲的交流奮鬥打拼。

疫情仍然嚴峻，敬請各位鄉親好朋友持續落實防疫措施，並請大家持續注意居家及外出之安全，在新的一年即將到來之際，忠義在此謹代表政府，祝福大家新年快樂、健康如意!

中華民國駐南非代表 賀忠義 敬上

## 2. 總統府專頁

- 總統：公投的過程傳達臺灣人民希望走向世界、支持能源轉型、重視生態環保及公共政策資訊透明 4 個訊息

## 3. 外交部專頁

- 外交部長吳釗燮款宴法國國民議會前議長、現任友台小組主席戴廬傑訪問團，樂見深化台法雙邊關係及堅實友誼

## 4. 外交部部長專訪

## 5. 本處資訊

- 響應國際人權日，台灣送愛心到索維托

## 6. 外交事務

- 我國在「民主峰會」發表國家聲明重申台灣對民主的堅定承諾，絕不向威權勢力低頭，並感謝力挺民主台灣

## 8. 經貿專欄

- 外交部長吳釗燮晚宴歡迎斯洛伐克經濟部政務次長葛力克

### 本處自本(2021)年 12 月 6 日(星期一)起異地辦公

因應 COVID-19 變異株 Omicron 疫情，自本(2021)年 12 月 6 日(星期一)起本處同仁在辦公時間實施異地辦公，倘有任何查詢：

1. 一般諮詢電郵：southafricatlo@gmail.com

2. 領務諮詢電郵：tlorsavisa@gmail.com

倘有國人「重大傷病」或「人身安危」等急難救助案件，請撥打本處急難救助專線，電話為：082-802-9380，該電話是緊急急難電話，不處理一般領務申請案件。

本處領務大廳於該期間仍暫時關閉，所有領務申請案件採「預約制」辦理，倘申請人有急需，請透過前述領務電郵或領務簡訊(082-906-1413)與本處聯繫，倘因詢問量過多無法及時回應，敬請諒解，本處將儘快回覆處理。於 Level 1 期間郵寄至本處之領務申請案件，本處將視人力調

度情況儘速處理。

### 本處於南非封鎖防疫期間諮詢服務行動電話

為提供更便捷的領務服務，諮詢服務行動電話號碼如下：

中文諮詢：064-985-2720

英文諮詢：072-296-5101

請參考相關資訊如次：

服務電話僅提供一般性領務諮詢，服務時間：週一至週五，早上 9 點至 12 點，下午 2 點至 5 點。

2021 年 12 月 27 日(星期一)為南非國定假日行善日補假，本處放假一天，本處領務櫃台暫停服務。如有緊急狀況需本處協助，請致電 082-802-9380。

## 總統：公投的過程傳達臺灣人民希望走向世界、支持能源轉型、重視生態環保及公共政策資訊透明 4 個訊息

蔡英文總統於 12 月 18 日晚間在總統府針對 110 年全國性公民投票發表談話指出，這次公投傳達臺灣人民希望走向世界、支持能源轉型、重視生態環保及期待公共政策能資訊透明理性討論等 4 個明確訊息。總統強調，這次公投再次見證，透過民主機制，不同的意見可以互相溝通說服；人民的意志，也可以凝聚出價值的選擇。她相信每一次臺灣面臨挑戰時，民主都會是我們最堅強的後盾。執政團隊會秉持人民託付，繼續全力以赴，讓臺灣一天比一天更好。

總統致詞內容為：

今天的公投順利的舉行，謝謝所有辛苦的選務人員，也謝謝所有參與公投的臺灣人民，無論你投的是同意或者是不同意，都是公民意志的展現。正如我所說，公投沒有誰輸誰贏的問題，只有國家未來要怎麼走的問題。這次公投的過程，傳達出 4 個明確的訊息：

第一，臺灣人民希望走向世界，願意積極參與國際。  
第二，臺灣人民支持能源轉型、期待穩定供電，並維持經濟成長的動能。  
第三，臺灣人民重視生態環保，希望經濟和環保能夠達成雙贏。  
第四，臺灣人民期待公共政策能夠資訊透明、被理性地討論。  
我們也看到，在這次公投，也傳達一些對政府施政的不同意見。

民主本來就會對政府的施政有不同的想法，政策的規劃，也應該要聽取不同的意見。穩健執政是我們

一貫的原則；各種想法，我們都會適當地納入政策評估與規劃當中。藻礁保育、食安把關，我們也絕對不會打折扣。

我要特別謝謝賴清德副總統、行政院蘇貞昌院長、立法院黨團尤其是柯建銘總召，以及所有執政團隊的同仁。這幾個月來，透過一場又一場的說明會，讓大家了解我們施政的方向，爭取臺灣人民支持我們的主張。這是一個能夠堅守執政價值，也願意和人民溝通的團隊，我們會繼續攜手，為臺灣打拚下去。

我也要謝謝許多公民團體，儘管一開始大家對政策有不同的意見，但終究能夠透過溝通討論，找到共識、找到對國家發展最好的方案，也一起證明我們的民主，是奠基在一個成熟的公民社會之上。這一次的公投說明及辯論，有許多專家以及學者的協助，讓很多專業的問題，可以更清楚的向社會說明，我要謝謝他們。

這一次的公投，再一次見證了，透過民主機制，不同的意見，可以互相溝通說服；人民的意志，也可以凝聚出價值的選擇。相信當每一次臺灣面臨挑戰的時候，民主都會是我們最堅強的後盾。

我們的眼前，還有很多挑戰，我們會繼續努力，回報臺灣人民的期待。再一次謝謝所有臺灣人民參與了這次的公投，執政團隊會秉持著人民的託付，繼續全力以赴，讓臺灣一天比一天更好。謝謝大家。



## 我國在「民主峰會」發表國家聲明重申台灣對民主的堅定承諾，絕不向威權勢力低頭，並感謝力挺民主台灣



美國總統拜登主持的「民主峰會」（Summit for Democracy）視訊會議於 12 月 9 日至 10 日召開，行政院政務委員唐鳳及駐美國代表蕭美琴大使已在 9 日與各國領袖一同線上出席。唐鳳政委將在台北時間 10 日晚間代表我國政府以預錄影片方式發表「國家聲明」（National Statement），與世界分享台灣成功的民主故事；強調台灣始終堅定站在全球對抗威權主義的最前線，更願在促進全球自由、民主和人權領域，扮演領導角色。

台灣在民主表現亮眼，美國國務卿布林肯（Antony Blinken）在「民主峰會」首日的「強化民主韌性」場次，即公開肯定台灣與美國等多國一同支持「全球反貪集團」（Global Anti-Corruption Consortium, GACC）。打擊貪腐是此次峰會三大主題之一，台灣響應美國號召，捐贈 40 萬美

元支持 GACC 的工作，與國際社會共同打擊貪腐政權，為全球良善治理共盡心力。

在美國召開「民主峰會」的首日，中國利用誘使尼加拉瓜與我斷交，中方行徑惡劣，企圖孤立台灣，對民主世界公然挑釁。然而，台灣在民主陣營中並不孤單，不僅美國國務院在第一時間發布新聞聲明支援，強調台灣與西半球友邦的關係為各該國人民帶來重大的經濟與安全利益，美方更鼓勵各國擴大與台灣的交往；全球民主夥伴也因此更看清中國政府與民主世界為敵的邪惡真面目。

台灣始終承諾，會站在全球對抗威權主義的最前線，中國的軍事恫嚇、經濟脅迫及外交施壓等文攻武嚇，都不會改變台灣堅持民主自由、走向世界，參與國際民主社群的決心與努力。我國將與美國等理念相近國家持續合作，捍衛全球民主制度與人權價值。

## 外交部長吳釗燮款宴法國國民議會前議長、現任友台小組主席戴扈傑訪問團， 樂見深化台法雙邊關係及堅實友誼



外交部長吳釗燮於12月16日午宴歡迎法國國民議會前議長、現任友台小組主席戴扈傑（François de Ruyg）及訪問團成員，感謝法國對台灣的堅定支持，並說明理念相近國家共同合作因應威權體制挑戰及脅迫的重要性。吳部長也與戴扈傑主席及來訪的法國議員就區域情勢及台法雙邊關係深入交換意見。

吳部長致詞時，感謝法國國民議會史無前例於11月29日通過友台決議，創下法國國會兩院、首次在半年內連續通過友台決議的歷史紀錄。對於法國國會展現堅定力挺民主台灣的立場，我國政府及台灣2,350萬人民深表感謝。而在民主台灣遭受威權中國嚴重的軍事威脅及外交攻擊的時刻，戴扈傑議員們來訪展現對台灣的高度支持及珍貴情誼，更讓台灣人民深深感動。

吳部長表示，近年理念相近國家相互合作的浪潮，顯現了攜手因應共同挑戰的重要性；而法國參與的許多重要元首峰會及與重要國家的雙邊會談，包括法、澳2+2會議

聲明也明確支持台灣參與國際組織、重視台海及區域的和平穩定。我國誠摯感謝戴扈傑主席及國民議會的議員們此時選擇與台灣站在一起，力挺民主台灣。

法國國民議會友台小組主席戴扈傑致詞表示，感謝跨黨派同僚議員組團抵台訪問，法國國民議會所通過決議也是獲得跨黨派同僚議員的支持。戴扈傑主席強調，法國國會決議很少與外交事務有關，因為外交事務權限隸屬總統及外長，國會不能命令，但是可以表達支持。法國對於區域安全十分重視，正密切觀察美中競爭、台灣扮演重要角色，戴扈傑主席指出，訪團的任務在於確保台灣在法國能見度提高，使更多法國民眾瞭解台灣在地緣政治的重要性；面對共同挑戰，深信台灣可為國際社會作出更多貢獻，共同遏止威權體制威脅。戴扈傑主席最後再度以中文表示「台法友好」！

吳部長祝福戴扈傑主席及所有訪問團的6位跨黨派議員在台灣訪問活動順利成功，體驗我國熱情好客的風土民情，並期盼台法兩國關係在共享價值的深厚基礎上，更加友好緊密。

## 外交部舉辦「2021 NGO 領袖論壇」，政府結合在地力量共同拓展國際空間

外交部「2021 NGO 領袖論壇」於12月14日盛大舉辦，本次論壇以「領航亞太新核心—台灣 NGO 國際參與暖實力」為主軸，聚焦我國 NGOs 國際參與的強項領域，包括民主外交、城市外交、女力外交及運動外交，邀請國內外 NGOs 領袖及各領域傑出人士200餘人分享交流，盼結合國際重要友我資源及我國 NGOs 的在地力量，持續拓展台灣的國際空間。

外交部政務次長田中光致詞指出，近年國際局勢變化快速，為我國外交帶來許多挑戰與機會，尤其中國持續加大對我文攻武嚇，惡意壓縮我國的國際參與空間。只要中國的霸凌越缺乏理性，國際挺台力量就越堅定。蠻橫的戰狼外交反而彰顯台灣良善的正面價值，讓全球看見自由民主體制的可貴，為我國爭取更多盟友。

美國「國家民主基金會」（National Endowment for Democracy）會長 Damon Wilson 則預錄致詞影片，讚揚台灣是亞洲、世界上最自由國家之一。台灣正逐漸成為區域民主人士互相連結及學習的據點，共同捍衛亞洲及全球的民主觀念及價值。「國際女法律人聯盟」（International Federation of Women in Legal Careers）副主席 Denise Scotto 女士表示，台灣 NGOs 建立的最佳國際合作執行模式，已改變許多婦女及女童的日常生活，值得與全世界分享。

此外，過去一年來已有包括美國「國際民主協會」（NDI）、「國際共和研究所」（IRI）及德國「弗里德里希諾曼自由基金會」（FNF）在台灣設立辦事處。這些知

名國際非政府組織（INGOs）代表在「民主外交」場次也分享來台設立辦公室的緣由及未來願景，並肯定我國在民主人權、性別平權、新聞及宗教自由等領域的成就。

為有利中央結合在地城市的力量，共同推動城市外交，外交部今年也特別規劃「城市外交」圓桌論壇，並獲台北市涉外事務總監周台竹、新北市秘書處處長饒慶鈺、桃園市秘書處處長顏子傑及台中市副市長令狐榮達大出席分享城市外交新模式，以及城市配合「聯合國永續發展目標」（SDGs）可作出的積極貢獻。

在「女力外交」場次，多個國內婦權及性平 NGOs 分享串連國際社群推進議程、增進台灣在國際聲量的創新作法。另在「運動外交」場次，則邀請本（110）年在東京奧運率領男子射箭代表隊奪下銀牌的總教練林政賢、曾為我國連奪2面奧運金牌的跆拳道國手陳怡安及我國第一位女性棒球裁判、獲頒「國際奧會女性與運動獎座」的劉柏君等人，分享我國選手代表國家在國際重要賽事追求榮耀的心路歷程，及如何強化國家總體運動實力，進一步提升國家形象。

今年為第二屆 NGO 領袖論壇，外交部希望以面對面交流互動的方式，持續政府與 NGOs 夥伴間的對話機制，並強化台灣國際參與的能量。





## 外交部長吳釗燮接受印尼「指南日報」視訊專訪， 深度說明台海情勢、台灣與東協國家關係等議題

外交部長吳釗燮日前接受印尼最大報紙「指南日報」(Kompas)記者 Laraswati Ariadne Anwar 及 Robertus Benny Dwi Koestanto 視訊專訪，就國際地緣政治情勢、自由開放的印太地區、台海局勢以及台灣與東協(ASEAN)國家合作交流等議題，進行深入說明。專訪內容已於 12 月 17 日刊登，廣受好評。

吳部長指出，全球包括台灣、太平洋、歐洲及拉丁美洲等地，正處於地緣政治變局，尤以台海、南海局勢最受關注。中國挑釁作為對區域和平穩定毫無助益，也與自由、開放的印太地區願景相違背。台灣身為國際社會的負責任成員，將與崇尚自由與民主的理念相近國家合作，致力促進區域和平、穩定與繁榮發展。

吳部長表示，中國的強勢擴張作為，以及在國際場域壓迫台灣，已喚醒民主陣營國家的警覺，認定中國的行徑是對國際秩序與民主價值的挑戰。面對中國進逼，台灣持



續加強自我防衛力量，並將堅定維護民主自由生活方式，期盼獲得更廣泛的國際支持。近來美、歐、澳、日等國在多場雙邊與多邊會議及會後聲明中，對台海和平穩定表達高度關切；法國、德國、荷蘭、瑞士、愛爾蘭及捷克等歐洲國家，也紛紛通過友我決議；

近日美國國務卿布林肯(Antony Blinken)訪問印尼時，也重申美方對維持台海和平穩定的承諾。對於友我國家的支持，我國均深表感謝。

吳部長強調，台灣與許多東協國家享有互惠互利的經貿關係，民間交流往返頻密，雙方緊密關係的持續推進，需要奠基在和平穩定的區域局勢。以自由開放精神維繫印太地區的繁榮發展，符合台灣與印尼等東協國家的利益。台灣對東協國家在南海受中國侵擾的遭週感同身受，也期盼包括印尼在內的東協友好國家，能對台海情勢表達關切，並督促中國克制其威權擴張的野心。

## 外交部長吳釗燮接受義大利「共和報」書面專訪， 說明台灣面對中國的威脅下捍衛民主前線

外交部長吳釗燮接受義大利第一大報《共和報》(La Repubblica)外交事務專欄作家 Gianni Verneti 書面專訪，深入闡述中國對我國及全球民主的威脅、台灣在對抗肺炎(COVID-19)疫情及在高科技供應鏈等方面對國際社會的貢獻等議題，訪談內容已於 12 月 17 日以「面對中國威脅，台灣位於捍衛民主之前線」為題刊出，深獲各界重視。

報導指出，台海日益緊張，中共建黨 100 週年活動向世界展示了一個咄咄逼人、極端主義的中國。吳部長指出，中國領導人習近平於中共建黨百年的演說充斥情緒性民族主義論調，其威權體制已對自由民主陣營的價值觀構成嚴重威脅，破壞世界的穩定與和平。台灣面對中國的文攻武嚇，位處對抗威權主義的前線，是民主陣營最重要的一道防線。台灣將堅定致力捍衛民主及自由。

吳部長表示，面對中國的軍事恫嚇，台灣將持續加強自主防衛能力及發展不對稱戰力，也歡迎「澳英美三方安全夥伴」(AUKUS)及日美澳印「四方安全對話」(QUAD)對台海和平的關切，並期盼與理念相近國家持續深化夥伴關係，共同捍衛自由開放的印太地區及以規則為基礎的國際秩序，以維護區域和平穩定。

有關台灣抗疫成功卻仍遭中國阻擋參與「世界衛生組

織」(WHO)，吳部長指出，在全球疫情爆發之初，台灣汲取 2003 年對抗 SARS 的經驗積極抗疫，並結合我國高科技產業技術，研發出對抗流行病的能力，相關經驗對於協助全球共同抗疫甚為寶貴。國際社會也更認同各國應強化醫療衛生合作，以及台灣參與 WHO 的必要性與急迫性。吳部長感謝包含義大利在內的 G7 與歐盟，史無前例在 G7 外長會議公報明確支持台灣有意義參與 WHO。

談到台灣對於 5G、半導體及醫療等戰略領域供應鏈重整的貢獻，吳部長強調，台灣經貿及科技實力雄厚，尤以半導體在全球供應鏈的地位為最。晶圓代工居全球領先地位，市占率達 65%。此外，台灣也長年深耕 5G 應用、人工智慧、再生能源及生化科技等領域，盼透過公私協力與理念相近國家建立良好合作關係。吳部長指出，與世界民主國家合作，符合我國戰略利益，如 110 年 9 月首度在台舉行「投資歐盟論壇」，強化台歐在資通訊及生技產業的合作；此外，台灣與美國、日本也開展半導體產業的合作，如台積電已規劃赴美、日設廠。

有關中國未來能否成為民主國家，吳部長表示，台灣尊重人權、自由與法治，是政治民主及經濟繁榮的成功故事，也證明民主制度與華人文化可以並行不悖。相信如果中國走上民主改革的道路，中國人民一定會受益匪淺。

## 響應國際人權日，台灣送愛心到索維托



南非因 Omicron 變種，新冠肺炎疫情急遽升高，但我國在  
疫情期間秉持「Omicron (我沒困難、我沒恐慌)」的精神，

持續走入南非民間傳播台灣愛心。

本處賀代表忠義代表政府捐贈南非最大黑人社區一豪登省 Soweto 居民食物包等民生物資，由該選區國會議員 Thamsanqa Mabhena 代表接受。約堡市議長 Vasco Da Gama 及約堡市議員(前公安局長)孫耀亨出席見證。

賀代表表示每年的 12 月 10 日是國際人權日，人權日的精神是確保世界上每個人不論種

族、宗教、性別、語言、出生及社會地位都可享有平等且無差別的人權。索維托是南非民主發展重要地區，1976 年的索維托

起義是當地年輕人為

爭取平等教育權的重要人權活動。台灣與南非兩國友誼深厚，在人權日前夕能與南非民眾分享來自台灣的關懷顯得更加有意義。

M 議員表示疫情對偏鄉居民生計造成嚴重影響，本次捐贈對該地區意義重大，再次代表當地居民表達誠摯感謝。

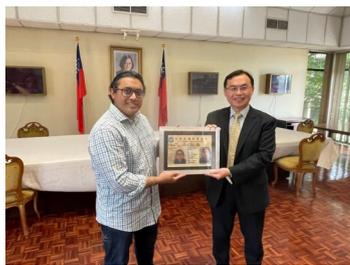


## 本處配合推動強化海外人才專案及推廣就業金卡

本處努力推廣台灣就業金卡，Dr. Jean-Paul Solomon 獲核發教育類就業金卡，賀代表忠義表達祝賀之意。

就業金卡是我國政府吸引國外頂尖人才的便捷措施，將居留簽證、工作許可、外僑居留證及重入國許可等四證合一，以鼓勵及便利優秀人才來台就業及創業。

疫情期間台灣經濟仍維持強勁成長，本年預估經濟成長率為 6.09%，而台灣是民主開放的社



會，本年更是連續第三年獲旅外人士票選中獲得第一名國家之肯定，盼更多的南非朋友能有機會到台灣，推動兩國在各領域的交流。

S 博士感謝本處的推廣，此次申請過程從申請到獲發、都透過網路辦理，充分感受到台灣政府的行政效率，台灣是民主自由充滿活力與機會的國家，對未來在台灣發展也充滿期待。

### 賀代表拜會 Ekurhuleni 新任市長 Tania Campbell



Ekurhuleni 是南非 8 大都市之一，豪登省大城，人口近 320 萬。賀代表親赴 Ekurhuleni 市政府，恭賀老友 Tania Campbell 日前當選 Ekurhuleni 新任市長，並致送台灣名產茶葉與噶瑪蘭，祝福 C 市長一切順利成功。

為因應 B.1.1.529 變種病毒對疫情之影響，台灣中央流行疫情指揮中心宣布，自 2021 年 11 月 29 日零時起，來自波札那、史瓦帝尼、賴索托、納米比亞、南非及辛巴威等 6 個國家之旅客，入境後須入住集中檢疫所。

相關規定請參考中央流行疫情指揮中心公告：<http://at.cdc.tw/WZA507>

## 2021年「台美日三邊印太安全對話」在台北舉行，傳達台美日三國齊心捍衛民主自由的堅定信念

外交部委託台美日三地智庫「遠景基金會」、「新美國安全中心」(CNAS)及「日本國際問題研究所」(JIIA)，於12月14日在台北以「繪製新世代民主議程」為題，合辦第11屆「台美日三邊印太安全對話」年度研討會。我國總統蔡英文在開幕式致歡迎詞，日本前首相安倍晉三(ABE Shinzo)眾議員、美國國務院民主、人權暨勞工局代理首席副助卿巴斯比(Scott BUSBY)及前白宮國安顧問歐布萊恩(Robert O' BRIEN)等人分別發表專題演講。另美國聯邦參議員暨前駐日本大使海格提(Bill HAGERTY, R-TN)、美國聯邦眾議員路里亞(Elaine LURIA, D-VA)、日本「日華議員懇談會」會長暨眾議員古屋圭司(FURUYA Keiji)、「日華懇」副幹事長暨參議員有村治子(ARIMURA Haruko)、我國立法委員羅致政等台美日三國國會議員也在同場進行深入意見交流。

蔡總統在開幕式感謝美國及日本政府今年在關鍵時刻援贈我方加總共計820萬劑疫苗，以協助我國緩解肺炎(COVID-19)疫情；此外，捷克、斯洛伐克、立陶宛及波蘭等歐洲夥伴也相繼捐贈台灣疫苗。總統並提及，我方獲邀出席「民主峰會」向全世界分享台灣的堅韌與民主故事，藉此強調無論外部壓力多強大，都不會動搖台灣對自由、人權以及與國際民主社會合作的努力與承諾。

日本前首相安倍晉三眾議員以預錄影片方式發表演講，強調日本、美國與台灣共享自由、人權、法治及民主等信念，台灣及其民主制度如果遭受威脅，將對全球特別

是日本，形成緊迫挑戰，因此台美日三方應持續強化各領域的能力建構，並全力協助台灣加入世界衛生組織(WHO)等國際組織。安倍前首相同時肯定台灣有充分資格參加「跨太平洋夥伴全面進步協定」(CPTPP)。

美國國務院民主、人權暨勞工局代理首席副助卿巴斯比發表專題演講指出，美國將與民主理念相近國家合作對抗威權主義，尤以台灣民主成就足堪為印太地區各國表率，呼籲印太地區的民主國家團結，堅守民主、自由的生活方式。

歐布萊恩前國安顧問透過預錄影片發表午宴專題演講，強調為因應中國在經濟、軍事及政治的脅迫行徑，台灣在印太地區益發扮演重要角色。1971年聯合國大會第2758號決議僅改變中國席次代表權，中國卻以此曲解而阻撓台灣參與國際組織。北京持續孤立台灣以遂其武統台灣的目標，美國應與台灣加速合作嚇阻中國犯台，並盼各國持續深化與台灣的夥伴關係。

本年研討會以實體及同步視訊混合辦理，呼應美國「民主峰會」的主題，探討數位時代下民主治理的機會與挑戰，以及民主供應鏈等議題，並邀請到日本安倍晉三首相卸任後首度在台灣主辦的研討會發表專題演說。研討會有台美日三國的國會議員、專家學者熱烈參與討論，與談者多呼籲民主國家強化合作，支持民主台灣，彰顯台美日三邊捍衛民主價值的決心及堅實的夥伴關係。

## 外交部與立法院合辦「2021年開放國會論壇」圓滿閉幕，成果豐碩



外交部與立法院、美國「國際民主協會」(National Democratic Institute, NDI)及「財團法人臺灣亞洲交流基金會」(TAEF)共同舉辦「2021年開放國會論壇」於12月3日圓滿閉幕，並簽署「開放國會論壇聯合聲明」(Joint Statement)，成果豐碩。外交部長吳釗燮及立法院秘書長林志嘉出席閉幕式並致詞。

吳釗燮部長閉幕致詞時指出，台灣人民走上民主化道路後不會回頭，並將堅持不懈，既使受到威權主義的嚴重挑戰。吳部長指出，威權主義試圖透過軍事脅迫及混合戰來動搖台灣的民主制度；威權主義也利用台灣民主社會的開放性與透明度，來進行滲透和操縱。吳部長強調，台灣永遠不會屈服於威權主義，民主最終將勝利。台灣並不孤單，也獲得越來越多民主國家支持台灣參與國際組織及維護台海和平穩定與現狀，而「2021年開放國會論壇」，也是民主國家攜手合作的新起點，台灣定是全球民主國家可靠的夥伴。

林志嘉秘書長則指出，立法院未來也會繼續推動開放國會及國會識讀的相關活動及工作坊，並與國內公民社群攜手合作，站在對等立場上，深化互相交流對話，讓未來

國會推動立法的過程能更切合民眾的實際需要。

立陶宛國會議長希米利特(Viktorija Čmilytė-Nielsen)擔任3日午間專題演說演講人，分享立陶宛的開放國會經驗，由外交部政務次長田中光引言介紹。希米利特議長強調，立陶宛國會(Seimas)是世界上最開放的國會之一，立陶宛認為唯有透過公民社會參與，始能確保立法透明與增加民眾對決策過程的信賴。

論壇結束前「開放國會論壇聯合聲明」(Joint Statement)的簽署儀式，由我國開放國會聯絡人立法院林祖佐委員與各國一位國會議員代表、美國國際民主協會與民間團體代表共同簽署。聯合聲明內容包括強化國會功能以面對政府資訊透明、公民空間、後疫情時代的應處及復甦等挑戰；提升對國際性及區域性內少數民族的打壓的關注；強化民主體制、建立區域及國際間立法網絡系統、共同推動深化民主的各項計畫，以及對確保各方進一步開放國會工作的參與情形等進行承諾。

「2021年開放國會論壇」計有台灣、貝里斯、美國、捷克、英國、立陶宛6位現任國會議長與1位英國前議長，分別以實體、視訊等多元方式參與，展現對開放國會議題的重視與對台灣推動民主深化工作的支持，活動順利成功。

## 外交部誠摯感謝日本前首相安倍晉三為台灣仗義發聲 主張全球理念相近國家應加強合作，守護共同價值

日本前首相安倍晉三眾議員於 12 月 14 日「2021 台美日三邊印太安全對話」預錄影片致詞中表示，日本、美國與台灣共享自由、人權、法治及民主等信念，台灣及其民主制度如果遭受威脅，將對全球特別是日本，形成緊迫挑戰；因此台美日三方應持續強化各領域的能力建構，更應全力協助台灣加入 WHO 等國際組織；安倍前首相同時肯定台灣有充分資格參加「跨太平洋夥伴全面進步協定」（CPTPP）。外交部對安倍前首相再次公開發表支持台灣的友好言論表示高度歡迎與誠摯感謝。

安倍前首相在「2021 台美日三邊印太安全對話」對話論壇中引述美國拜登總統所言，民主絕非偶然，有賴各國盡力捍衛、奮鬥及強化。安倍強調，當前為鞏固下一世代的民主有三項重要課題：一、台美日的共同重要信念，就是堅信自由、人權、法治及民主。在香港民主黯淡之際，台灣奮起使全球對民主的信心

益發重要。二、不對民主失去信念。民主雖混亂、費時且傷身，但民主卻可汰舊換新、永保年輕，其力量是由內而發，並非由外或自上而下的施壓，因此民主得以長期堅韌強勁。三、當台灣及其民主遭受威脅，形同是對全球，尤其是對日本，構成緊迫挑戰。眾人勿忘，懦弱招致挑釁。安倍前首相並呼籲，民主陣營應強化各領域的防禦能力，考慮以新形式的方法更有效率地分享智慧與科技。

安倍前首相是國際間備受推崇的政治領袖，堅守自由民主理念，多次為台灣在國際場合仗義執言，此次強力呼籲全球理念相近國家共同守護台灣民主價值，外交部深表感謝。未來我國將持續強化與日本、美國及其他理念相近國家全方位的合作夥伴關係，共同捍衛民主制度及以規則為基礎的國際秩序，為全球新世代的民主前景奠定更深厚穩固的根基。

## 外交部邀請多國駐台使節出訪嘉義及台南，掌握台灣因應疫後短鏈革命新趨勢

外交部於 12 月 12 日及 13 日辦理「一站式解決方案」企業參訪活動，外交部政務次長田中光邀請 27 個國家駐台使節及代表前往嘉義縣及台南市，深入瞭解嘉南地區「一站式」製造業及服務業能量。從銅管樂器客製化研發設計、製造、維修、銷售及推廣的觀光工廠，以及整合太陽能及魚塢的「漁電共生」智慧型養殖場，到軍民航空器保養、修理及翻修（MRO）一站式服務機棚，一次展現台灣因應疫後短鏈趨勢，可為國際產業帶來的即時全方位服務。

田政務次長鼓勵各國駐台使節藉此行見聞，協助居間媒合台灣優質製造及服務業的國際合作，加速台灣企業與亞太區域及全球的連結。相信台灣企業在「六大核心戰略產業」的推動下，整合綠電及智慧農業、航空產業的多元一站式服務，可及時為全球疫後經濟復甦注入動能，並發展成為未來國際產業合作的



趨勢。多位各國駐台使節也表示，本次參訪收穫良多，也切合雙邊合作的需要，希望外交部未來多多辦理類似活動，瞭解台灣產業的能量。

為了讓各國駐台使節更加深入瞭解當地加值型產業，嘉義縣長翁章梁及台南市長黃偉

哲也應邀與使節代表見面交流，並介紹地方發展現況與投資機會。各國駐台使節及代表也訪問國立故宮博物院南院，獲吳密察院長親自接待。此外，台鹽生技董事長吳容輝、亞洲航空董事長盧天麟也都親自接待駐台使節及代表。另外，台南市副市長戴謙也在午宴代表市長全程陪同。參團的使節及代表此行也出席嘉義縣表演藝術中心「北迴曙光：2021 總統府音樂會」，見證當地歌手、合唱團與銅管五重奏、交響樂團以精彩的交織唱奏表演，鼓勵各行各業在歷經整頓後，拾起重新出發的精神。

## 外交部長吳釗燮晚宴歡迎斯洛伐克經濟部政務次長葛力克率團訪問台灣，深化台斯雙邊友好關係



外交部長吳釗燮於 12 月 6 日晚宴歡迎率團來台參加「第一屆台斯跨部會經濟合作諮商會議」的斯洛伐克經濟部政務次長葛力克

(Karol Galek) 訪問團。吳部長表

示樂見台斯雙方藉相互訪問持續加強各個領域的交流合作，並與訪賓就後疫情情勢及雙邊關係深入交換意見。

吳部長致詞感謝葛力克次長在台斯跨部會經濟合作諮商會議開幕式時，表達斯洛伐克堅定支持台灣，令人感動及感謝。斯洛伐克捐贈疫苗的暖心善舉，溫暖台灣人的心，台灣也堅定支持斯洛伐克；相信葛力克次長此行將進一步加強雙邊交流合作，讓兩國雙邊關係持續正向發展。

吳部長也提及曾於 10 月剛訪問斯洛伐克等歐洲國家，樂見也在台灣歡迎斯國的好朋友到訪。近來我國與中東歐國家各領域的合作日益密切，吳部長訪問斯國時在斯國智庫「全球安全論壇」(GLOBSEC) 舉辦的「台灣論壇」(Taiwan Forum) 發表公開演說，呼籲後疫情時代共同促進理

念夥伴的繁榮與韌性，同時前後國發會主委龔明鑫也率團訪問斯洛伐克等國，與斯方簽署 7 項合作備忘錄及進行 170 多場商業媒合會談，促成台斯在經貿、產業、及科研、學術等廣泛合作，相關實地訪問均是台斯持續提升關係的明證。吳部長指出，我國人民對斯洛伐克相助銘感於心，斯國在台灣的招牌因此更加閃亮，斯國知名威化餅及啤酒也受到台灣人民的友好歡迎。吳部長再次歡迎葛力克政務次長訪問團抵台，有助推進雙方互訪與合作的動能，並期待台斯未來進一步加深加廣雙邊合作互動。

斯國經濟部葛力克政務次長致詞感謝我方盛情接待，指出 2019 年 6 月時曾與斯國國會副議長一同訪台，對台灣留下深刻印象，因此榮幸率領史上規模最大的訪團訪問台灣。葛力克次長強調，透過率團回訪，期盼台斯能持續強化在經貿投資、關鍵產業、教育科研及供應鏈安全等領域的交流合作。台灣與斯洛伐克都是小而強大的國家，相信雙方的自由民主連結，將進一步推進雙方交流合作，共同創造互惠繁榮的民主典範。

## 外交部歡迎並感謝七大工業國集團 (G7) 外長會議主席國聲明重視台海和平並關切脅迫性經濟政策

七大工業國集團 (G7) 外長會議於 12 月 12 日在英國利物浦發布 G7 主席國聲明，除重申 5 月 G7 外長會議公報、6 月 G7 領袖峰會公報所強調台海和平與穩定的重要性外，並對「脅迫性經濟政策」表達關切。這是英國政府今年擔任 G7 主席國以來，第三度強調維護台海和平與穩定的重要性，更首度納入對中國採行「脅迫性經濟政策」的關切。對於 G7 各國外長持續重視台海和平與穩定，並關切中國以經濟手段行使政治壓力，外交部表示高度歡迎與誠摯感謝。

英國政府高層官員包括：首相強生 (Boris Johnson)、外相特拉斯、國防大臣華勒斯 (Ben Wallace)、英國秘密情報局局長摩爾 (Richard Moore) 等人曾接受媒體訪問或發表演講時數度強調維護台海和平及穩定的重要性。而從今年 4 月的美日元首峰會、5 月的美韓元首峰會、歐日領袖峰會、G7 外長會

議，以及 6 月的日澳 2+2 會談、G7 領袖峰會以來，G7 外長持續重視台海安全情勢，凸顯維持台海和平與穩定已經是美、日、英、法、德、義、加及歐盟等世界主要民主國家元首及領導階層的高度共識。此外，G7 外長會議主席國聲明也涵蓋氣候、公衛、區域情勢、民主治理等議題，尤其對中國以經濟手段脅迫民主愛好國家，也呼籲民主國家團結一致因應中國威權脅迫。

台英關係密切友好，英國支持台灣有意義參與國際組織，關切台海安全局勢，並呼籲以和平方式解決兩岸分歧。台灣作為亞太地區負責任的成員，將持續秉持透明、高標準及共享價值等民主原則，與包括英國的 G7 會員國及歐盟等理念相近國家及夥伴，攜手強化全球民主聯盟的韌性與支持民主發展，共同維護亞太地區的和平、穩定、繁榮及永續發展。